

Poland-Grudziądz: Insurance services
OJ S 10/2014 15/01/2014
Contract award notice
Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Regionalny Szpital Specjalistyczny im dr Władysława Biegańskiego

Postal address: ul. gen. Władysława Sikorskiego 32

Town: Grudziądz

Postal code: 86-300

Country: Poland

For the attention of: Maria Kurowska, Mirosław Krzemkowski, Angelika Kalemba

Telephone: +48 566413464 / 523768754 / 523768755

Fax: +48 564621334 / 523768760

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.przetargi.bieganski.org

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

Health

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title

Ubezpieczenie majątku i odpowiedzialności cywilnej.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 6: Financial services a) Insurances services b) Banking and investment services

Main site or place of performance: Regionalny Szpital Specjalistyczny im. dr. Władysława Biegańskiego w Grudziądzu.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)

II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)

Przedmiotem zamówienia są usługi ubezpieczenia:

— mienia oraz gotówki od wszystkich ryzyk (all risk);

— odpowiedzialności cywilnej;

— komunikacyjne OC, AC, NNW

Regionalnego Szpitala im. dr. Władysława Biegańskiego w Grudziądzu w zakresie szczegółowo określonym w Załączniku Nr 1 do niniejszej SIWZ, z podziałem na zadania opisane w pkt IV. SIWZ

II.1.5. CPV code(s)

66510000 Insurance services, 66515000 Damage or loss insurance services, 66516100 Motor vehicle liability insurance services, 66516400 General liability insurance services, 66514110 Motor vehicle insurance services, 66512100 Accident insurance services

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Value: 1 887 758 PLN
excluding VAT

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

K/3/PN/13

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2013/S 194-334494](#) of 5.10.2013

Other previous publications

Notice number in the OJ S: [2013/S 219-381185](#) of 12.11.2013

Section V: Award of contract

Contract No: Ubezpieczenie majątku i odpowiedzialności cywilnej

Lot No: 1

- Lot title: Zadanie 1: Ubezpieczenie mienia grupy 1, 2 KŚT, środki obrotowe, mienie osób trzecich, gotówka, niskocenne środki trwałe od wszystkich ryzyk, odpowiedzialność cywilna – ubezpieczenie obowiązkowe i dobrowolne

V.1. Date of conclusion of the contract

17.12.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Powszechny Zakład Ubezpieczeń Spółka Akcyjna Oddział

Postal address: ul. Grodzka 25

Town: Bydgoszcz

Postal code: 85-109

Country: Poland

E-mail: apyszka@pzu.pl

Telephone: +48 523082625

Fax: +48 523082572

Internet address: www.pzu.pl

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 1 556 130 PLN

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: Ubezpieczenie majątku i odpowiedzialności cywilnej

Lot No: 2

- Lot title: Zadanie 2: ubezpieczenie mienia grupy 3, 4, 5, 6 i 8 KŚT od wszystkich ryzyk.

V.1. Date of conclusion of the contract

17.12.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Compensa Towarzystwo Ubezpieczeń S.A. Vienna Insurance Group Oddział w Bydgoszczy

Postal address: ul. Matejki 1 A

Town: Bydgoszcz

Postal code: 85-061

Country: Poland

E-mail: miroslawa.sikorska@compensa.pl

Telephone: +48 523456182

Fax: +48 523456183

Internet address: www.compensa.pl

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 84 584 PLN

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: Ubezpieczenie majątku i odpowiedzialności cywilnej

Lot No: 3

- Lot title: Zadanie 3: ubezpieczenie pojazdów w zakresie OC/AC/NNW.

V.1. Date of conclusion of the contract

17.12.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Compensa Towarzystwo Ubezpieczeń S.A. Vienna Insurance Group Oddział w Bydgoszczy

Postal address: ul. Matejki 1 A

Town: Bydgoszcz

Postal code: 85-061

Country: Poland

E-mail: miroslawa.sikorska@compensa.pl

Telephone: +48 523456182

Fax: +48 523456183

Internet address: www.compensa.pl

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 247 044 PLN

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information

Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień uzupełniających, o których mowa w art. 67 ust. 1 pkt 6, stanowiących nie więcej niż 50 % wartości zamówienia podstawowego i polegających na powtórzeniu tego samego rodzaju zamówień.

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587700

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów Ustawy – Prawo zamówień publicznych (Pzp), przysługują środki ochrony prawnej przewidziane cytowaną ustawą.

Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz specyfikacji istotnych warunków zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt. 5 Pzp.

Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy.

Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.

Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu.

Odwołujący przesyła kopie odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania

w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.

Domniemywa się, iż Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli

przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia za pomocą jednego ze sposobów określonych w art. 27 ust. 2 Pzp.

Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 27 ust. 2 Pzp, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.

Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu oraz wobec postanowień specyfikacji istotnych warunków zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia specyfikacji istotnych warunków zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wobec czynności innych niż wyżej wymienione wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

Na orzeczenie Izby stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby albo miejsca zamieszkania Zamawiającego. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. – Prawo pocztowe (Dz. U. poz. 1529) jest równoznaczne z jej wniesieniem.

Szczegółowe zasady wnoszenia środków ochrony prawnej zawarte są w Dziale VI Ustawy – Prawo zamówień publicznych.

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587700

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4. Date of dispatch of this notice

14.1.2014